



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 8. März 2013
(OR. en)**

**7068/2/13
REV 2**

**OJ/CRP2 9
COMIX 140**

ÜBERARBEITETE FASSUNG Nr. 2 der VORLÄUFIGEN TAGESORDNUNG

für die 2443. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER
(2. Teil)

am Mittwoch, den 6. (10.00 Uhr) und Freitag, den 8. März 2013 (16.00 Uhr) in Brüssel

1. Annahme der vorläufigen Tagesordnung und Punkte unter Sonstiges

A. MITTWOCH, 6. MÄRZ 2013 (10.00 Uhr)

I

14. Vorschlag für eine Verordnung des Rates über die elektronische Veröffentlichung des
Amtsblatts der Europäischen Union
- Annahme
6622/13 JURINFO 5 INFO 21 JUR 78
10222/5/11 REV 5 JURINFO 34 INF 76 JUR 238
15. Beschluss des Rates zur Erstellung einer Liste von drei Richtern ad interim des Gerichts für
den öffentlichen Dienst
6978/13 JUR 108 COUR 26
6790/13 JUR 99 COUR 24
6675/13 JUR 81 COUR 86 INST 14
+ ADD 1
16. Beschluss des Rates zur Ernennung der Mitglieder des in Anhang I Artikel 3 Absatz 3 des
Protokolls über die Satzung des Gerichtshofs der Europäischen Union vorgesehenen
Ausschusses
6977/13 JUR 107 COUR 25
6336/13 JUR 67 COUR 11
6023/13 JUR 48 INST 55 COUR 6
+ ADD1

17. Antisubventionsverfahren
- Vorschlag für eine Durchführungsverordnung des Rates zur Einführung eines Ausgleichszolls auf die Einfuhren bestimmter organisch beschichteter Stahlerzeugnisse mit Ursprung in der Volksrepublik China
6556/13 ANTIDUMPING 18 COMER 35
6557/13 ANTIDUMPING 19 COMER 36
+ COR 1
18. Antidumping
- Vorschlag für eine Durchführungsverordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter organisch beschichteter Stahlerzeugnisse mit Ursprung in der Volksrepublik China
6534/13 ANTIDUMPING 15 COMER 32
6535/13 ANTIDUMPING 16 COMER 33
19. Antidumping
- Vorschlag für eine Durchführungsverordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Folien und dünner Bänder aus Aluminium in Rollen mit Ursprung in der Volksrepublik China
6420/13 ANTIDUMPING 12 COMER 27
6421/13 ANTIDUMPING 13 COMER 28
20. Beschluss des Rates vom ... zur Änderung des Beschlusses 1999/70/EG über die externen Rechnungsprüfer der nationalen Zentralbanken hinsichtlich der externen Rechnungsprüfer der Central Bank of Cyprus
6606/13 UEM 26
6310/13 UEM 22 OC 75
21. Sonderbericht Nr. 24/2012: Reaktion des Solidaritätsfonds der Europäischen Union auf das Erdbeben in den Abruzzen im Jahr 2009: Relevanz und Kosten der Maßnahmen
- Benennung der zuständigen Gruppe (*)
6896/13 FIN 101 ECOFIN 153 REGIO 28 BUDGET 14
22. Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Europäischen Union im Internationalen Getreiderat in Bezug auf die Verlängerung des Getreidehandels-Übereinkommens von 1995 zu vertreten ist
- Annahme
6933/13 AGRI 129 PROBA 9 OC 99
6516/13 AGRI 93 PROBA 6 OC 71
23. Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Europäischen Union im Internationalen Zuckerrat in Bezug auf die Verlängerung des Internationalen Zucker-Übereinkommens von 1992 zu vertreten ist
- Annahme
6934/13 AGRI 130 PROBA 10 OC 100
6517/13 AGRI 94 PROBA 7 OC 72

24. Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung eines Mehrjahresrahmens für die Agentur der Europäischen Union für Grundrechte für den Zeitraum 2013-2017
- Annahme des Gesetzgebungsakts
7007/13 FREMP 23 JAI 170 COSCE 3 COHOM 31
+ COR 1
10449/12 FREMP 81 JAI 366 COSCE 17 COHOM 122 OC 292
26. Aktualisierte Gemeinsame Militärgüterliste der Europäischen Union (vom Gemeinsamen Standpunkt 2008/944/GASP des Rates betreffend gemeinsame Regeln für die Kontrolle der Ausfuhr von Militärtechnologie und Militärgütern erfasste Ausrüstung)
- Annahme
6942/1/13 REV 1 COARM 30 PESC 228
5967/13 COARM 14 PESC 123
+ COR 1
+ COR 2
+ REV 1 (fr, nl, da, sv, lv, lt, mt, bg, ro)
27. Beschluss des Rates zur Errichtung eines Europäischen Sicherheits- und Verteidigungskollegs (ESVK) und zur Aufhebung der Gemeinsamen Aktion 2008/550/GASP
- 6980/13 COSDP 192 PESC 234 CIVCOM 90
6477/13 COSDP 144 PESC 180 CIVCOM 67 OC 67
37. Iran
- 7109/13 PESC 257 RELEX 191 COMEM 50 COHOM 34
 - Beschluss des Rates zur Änderung des Beschlusses 2011/235/GASP des Rates über restriktive Maßnahmen gegen bestimmte Personen und Organisationen angesichts der Lage in Iran
7030/13 PESC 241 COMEM 47 COHOM 32 OC 114
+ ADD 1 **RESTREINT UE**
 - Durchführungsverordnung des Rates zur Durchführung des Artikels 12 Absatz 1 der Verordnung (EU) Nr. 359/2011 des Rates über restriktive Maßnahmen gegen bestimmte Personen, Organisationen und Einrichtungen angesichts der Lage in Iran
7031/13 PESC 242 RELEX 182 COMEM 48 COHOM 33 OC 115
+ ADD 1 **RESTREINT UE**
38. Bosnien und Herzegowina
- Beschluss des Rates zur Änderung des Beschlusses 2011/173/GASP des Rates über restriktive Maßnahmen angesichts der Lage in Bosnien und Herzegowina
7101/13 PESC 255 COWEB 32 FIN 115
6990/13 PESC 238 COWEB 26 FIN 108 OC 103
39. Ägypten
- Beschluss des Rates zur Änderung des Beschlusses 2011/172/GASP über restriktive Maßnahmen gegen bestimmte Personen, Organisationen und Einrichtungen angesichts der Lage in Ägypten
7097/13 PESC 254 COMAG 30 FIN 114
6987/13 PESC 237 COMAG 28 FIN 107 OC 102

(*) ***Punkt, zu dem der AStV nach Artikel 19 Absatz 7 der Geschäftsordnung des Rates einen Verfahrensbeschluss annehmen kann.***

II

28. Vorbereitung der Tagung des Rates (Allgemeine Angelegenheiten) am 11. März 2013
- a) Vorbereitung der Tagung des Europäischen Rates am 14./15. März 2013
 - Entwurf von Schlussfolgerungen
5641/13 CO EUR-PREP 7
 - b) Umsetzung des Europäischen Semesters
 - Synthesebericht
6754/13 CO EUR-PREP 11 POLGEN 26 ENV 143 ENER 54 MI 135
RECH 46 COMPET 107 IND 45 ECOFIN 144 SOC 121
EDUC 59 TELECOM 30
 - c) Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
40. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission, im Rahmen der Vereinten Nationen über jene Fragen des Vertrags über den Waffenhandel zu verhandeln, die in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
6975/13 COARM 33 CODUN 16 PESC 233 COMER 48 **RESTREINT UE**
(ursprünglich Teil I)
29. Weiteres Vorgehen im Anschluss an die Tagung des Rates (Wirtschaft und Finanzen) vom 5. März 2013
30. Vorbereitung der Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) am 11. März 2013
- Russland
 - Südliche Nachbarschaft
 - a) Tunesien
 - b) Ägypten
 - c) Syrien
 - Japan
 - (ggf.) Iran
 - (ggf.) Kenia
 - Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
31. Bericht über das Gipfeltreffen EU-Ukraine (Brüssel, 25. Februar 2013)

32. Vorbereitung der Tagung des Rates (Justiz und Inneres) am 7./8. März 2013
- a) **(ggf.)** Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Rahmen für die vollständige Anwendung der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands in der Republik Bulgarien und in Rumänien
- Annahme
6777/13 SCH-EVAL 18 COMIX 115
- b) Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
33. Teilnahme der Europäischen Union an der Europarats-Gruppe der Staaten gegen Korruption (GRECO)
- 6826/13 GENVAL 85 DROIPEN 22 COSCE 2
34. Verhandlungen im Hinblick auf den Abschluss eines Abkommens zwischen der Europäischen Union und der Russischen Föderation zur Änderung des Abkommens zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Russischen Föderation über die Erleichterung der Ausstellung von Visa für Bürger der Europäischen Union und für Staatsangehörige der Russischen Föderation
- 6929/13 VISA 50 COEST 45 **RESTREINT UE**
35. Beziehungen zum Europäischen Parlament (März 2013)
- 6845/13 PE 92 INST 107 POLGEN 29 CODEC 425
36. Mehrjähriger Finanzrahmen (*im engeren Rahmen*)

o
o o

Am Rande der AStV-Tagung:

A. GEMISCHTER AUSSCHUSS (MITTWOCH, 6. MÄRZ 2013 (10.00 Uhr))

- Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Rahmen für die vollständige Anwendung der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands in der Republik Bulgarien und in Rumänien
- 6777/13 SCH-EVAL 18 COMIX 115

B. KONFERENZ DER VERTRETER DER REGIERUNGEN DER MITGLIEDSTAATEN (vor dem Mittagessen)
(vgl. Dok. 7071/13 OJ/RGEM 1)

o
o o

B. FREITAG, 8. MÄRZ 2013 (16.00 Uhr)

I

neuer Tagesordnungspunkt

41. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu Pakistan
7107/13 COASI 29 ASIE 8 COPS 95 PESC 256

II

36. Mehrjähriger Finanzrahmen (*im engeren Rahmen*)

o

o o

Der folgende Punkt wird zurückgezogen:

I

25. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Standpunkt der Europäischen Union in dem durch das Europa-Mittelmeer-Interimsassoziationsabkommen über Handel und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Gemeinschaft einerseits und der Palästinensischen Befreiungsorganisation (PLO) zugunsten der Palästinensischen Behörde für das Westjordanland und den Gaza-Streifen andererseits eingesetzten Gemischten Ausschuss hinsichtlich der Annahme einer Empfehlung zur Umsetzung des ENP-Aktionsplans EU-Palästinensische Behörde
6995/13 OLP 1 MED 6 PESC 239 OC 104